

years).—§ 620 (Crāddhap.): XI, 26, 756, 761.—§ 635 (Rajadhd.): XII, 37, 1383.—§ 637 (do.): XII, 40a, 1448; 42γ, 1494; 45e, 1542.—§ 776 (Ānuçāsanik.): XIII, 167, 7704.—§ 777 (Svargārohanik. p.): XIV, 1, 9.—§ 783 (Anugītāp.): XIV, 52, 1505, 1506 (^oparicārakāh), 1507.—§ 785 (dō.): XIV, 71π, 2060 (*Subalātmajām*); 78, 2294; 84, 2508.—§ 787 (Āçramavāśap.): XV, 1, 2, 8, 11; 2, 40, 45 (*Saubaleyi*), 47, 57; 3, 65, 71, 80, 85, 87, 91, 94, 96, 111, 121, 126, 137; 4, 150, 163; 5, 170, 174; 8, 262, 263, 265, 275, 278; 9, 291, 300; 10, 306, 355; 14, 424; 15, 429, 436 (retired to the woods with Dhṛtarāshṭra and Kuntī); 16, 449, 457; 18, 498, 502, 514; 19, 523, 525, 534; 20, 553, 555, 570.—§ 788 (do.): XV, 21, 578, 584; 22, 598, 608; 24, 645, 649, 654; 27δ, 730; 28, 744.—§ 789 (Putradarcaranap.): XV, 29, 778, 782, 800, 814; 31, 843; 32, 870, 885 (sees her dead sons arise from the Gaṅgā).—§ 791 (do.): XV, 36, 981, 983, 984, 1005.—§ 792 (Nāradāgamanap.): XV, 37, 1017, 1021, 1024, 1027, 1039, 1041, 1045, 1049, 1051 (together with Dhṛtarāshṭra and Kuntī, G. burnt to death in a wood flagration); 38a, 1062; 39, 1090, 1092 (the funeral rites of G., etc., are performed).—§ 793 (Mausalap.): XVI, 2, 53 (the curse of G. (cf. XI, 25) is fulfilled); 4, †122 (do.); 6c, 163 (do.).—§ 795 (Svargārohanap.): XVIII, 5μ, 161 (in heaven).

Cf. also the following synonyms:—

Gāndhārarājāduhitr, q.v.

Saubaleyi ("the daughter of Subala"): I, 4496, 4499, 4526; IX, 3561; XV, 45 (^oG^o), 503.

Saubali (do.): I, 4504, 4536.

Subalajā (do.): XV, 25.

Subalasya putri (do.): V, †5031.

Subalasyātmajā (do.): I, 4367.

Subalātmajā (do.): I, 2791 (incarnation of Mati), 4371 (^oG^o); II, †2402; XI, 442; XIV, 2060 (^oG^o).

Gāndhāri², wife of Aīamīḍha. § 156 (Pūruvamc.): I, 95, †3790.

Gāndhāri³, a goddess. § 506 (Skandayuddha): III, 231, 14562 (followed Pārvatī).

Gāndhāri⁴, wife of Krṣṇa. [§ 589 (Dronābhishhek.): VII, 11μ, 391 (*tathā Gāndhārarājanya sutām virah svayamvara | nirjitya prthivipālān avahat Pushkarekshanah*—i.e. Krṣṇa amṛshyamāna rājāno yasya jātyā hayā iva | rathe vīvāhike yuktāḥ pratodena kṛtvāraṇāḥ).]—§ 793 (Mausalap.): XVI, 7μ, 249 (among the wives of Krṣṇa who ascended his funeral pyre).

Gāndhāriputra = Duryodhana, q.v.

[Gāndhāriputrotptatti(h)] ("birth of Gāndhāri's sons"). § 180 (Sambhavap.): One day *Draipāyana*, gratified with Gāndhāri's hospitality, granted her the boon that she should have 100 sons (cf. § 174). She had borne the burden in her womb for two years, when she heard that Kuntī had brought forth a son; she then struck her womb violently, and there came out a hard mass of flesh like an iron ball. When she was about to throw it away, *Vyāsa* appeared and caused her to put the ball of flesh, sprinkled with cool water and divided into 101 parts (each of the size of a thumb), into 101 pots filled with clarified butter, which were placed in a concealed spot. After having said that she should open the covers of the pots after two years, *Vyāsa* retired to *Himavat* in order to devote himself to asceticism. *Duryodhana* was younger

than *Yudhiṣṭhīra*, being born on the same day as *Bhimā*. As soon as *Duryodhana* was born he began to cry like an ass, and ill-portending omens appeared. *Vidura*, etc., in vain told Dhṛtarāshṭra to abandon him. Within a month the 100 sons of Dhṛtarāshṭra and one daughter were born. During the pregnancy of Gāndhāri, Dhṛtarāshṭra begot the *Karana Yuyutsu* upon a maid-servant of the *Vaiṣya* class (I, 115).

Gandharva¹, pl. (^oāh), the celestial musicians or singers. § 4 (Anukram.): I, 1, 105 (1,400,000 verses of the Mhbhr. are known among the G.), 106 (Cuka recited the Mhbhr. to the G., the Yakshas, and the Rakshases), †165 (all. to § 512).—§ 11 (Parvasaṅgr.): I, 2, 369, 470 (all. to § 512).—§ 18 (Paulomap.): I, 4, 855 (*manushyoraga-G^okathā veda*, sc. Čaunaka).—§ 28 (Amṛtamanthana), I, 17, 1099 (*Merum . . . deva-G^osevitam*).—§ 39 (Rāmaṇiyaka): I, 27, 1311 (^oāpsarasām priyam, sc. the forest on Rāmaṇiyaka).—§ 45 (Vālakhilya, pl.): I, 31, 1440.—§ 46 (Garuḍa): I, 32, 1486 (fled before Garuḍa towards the east).—§ 75 (Vasu): I, 63, 2366 (^oāpsarasāh, worshipped Vasu Uparicara).—§ 84 (Ādivamçāvatāranap.): I, 64, 2495 (^oāpsarobhīh, worship Brahmā), 2503 (^oāpsarasām gāṇān, were re-born among men).—§ 85 (Amçāvat.): I, 65, 2513, 2514, 2515.—§ 104 (do.): I, 65, 2559 (^osattamāh, enumeration of four G., sons of Prādhā).—§ 105 (do.): I, 65, 2560 (*amṛtam brāhmaṇā gāvo G^oāpsarasas tathā | apatyām Kapilāyā tu Purāne parikirtitam*).—§ 106 (do.): I, 65, 2561 (*sambhavah . . . G^oāpsarasām*).—§ 130 (do.): I, 67, 2637 (^ooraga-Rakshasām . . . sambhavah).—§ 131 (Karṇa): I, 67, 2781 (^ooraga - Rakshasām).—§ 132 (Amçāvat.): I, 67, 2795 ^oāpsarasām . . . amçāvatāranām), 2798 (*amçāvatāranām . . . deva - G^oāpsarasām*).—§ 133 (Dushyanta): I, 68, 2799 (*amçāvatāranām . . . G^oāpsarasām*); 70, 2858 (^oāpsarasān ganaih).—§ 142 (Nahusha): I, 75, 3152 (^ooraga-Rakshasān).—§ 149 (Yayāti): I, 88, 3565, †3567 (*surarshi G^o-nara^o*).—§ 175 (Karṇasambhava): I, 111, 4410 (^ooraga-Rakshasān).—§ 185 (Pāṇḍu): I, 120, 4649 (*akriḍabhamīn davānām G^oāpsarasām tathā*, in the north).—§ 191 (Arjuna): I, 123, 4806 (^oāpsarasāh, present at the birth of Arjuna), 4808 (do.), 4810 (enumeration).—§ 211 (Sambhavap.): I, 139, 5534 (*trivarshakṛtayajñas tu G^oānām upaplavā . . . Sauvīraḥ*).—§ 214 (Hiḍimbavadhap.): I, 152, 5960.—§ 221 (Caitrarathap.): I, 168, 6444 (*muhūrtam . . . vihitam kāmacārdnām Yaksha-G^o-Rakshasām*), 6483 (^ojāndām aṣvānām, Citraratha gives 100 horses, born among the G., to each of the Pāṇḍavas), 6484 (^odeva-G^ovāhāh, sc. hayāḥ), 6489 (^ojāh . . . hayāḥ), 6496 (*Yaksha-Rakshasa-G^oāh*, know the history of the Kurus).—§ 222 (Tapatyup.): I, 173, 6616 (*giriçreshhe deva-G^osevite*).—§ 233 (Svayamvarap.): I, 187, †7011 (*Vīgvedasur Nārada-Parvatau ca G^omukhyāh*, present at the svayamvara of Draupadi), †7017 (*devarshi-G^ośamākūlam . . . antariksham*).—§ 246 (Sundopasundop.): I, 212, 7713 (*deva-G^o-Yakshānām . . . sarvaratnāni*).—§ 252 (Subhadrāharanap.): I, 219, 7912 (? "musicians," PCR.), 7913 (do.), 7917 (do.).—§ 257e (Gāndīva), I, 225, 8182 (*deva-Dānava-G^oaīh, pūjītām*, sc. Gāndīva).—§ 258 (Khāṇḍavādah.): I, 227, 8256 (attack Krṣṇa and Arjuna); 228, 8304 (*Yaksha-Rakshasa-G^o-nara-Kinnara-pannagaih*).—§ 264 (Sabhākrīyap.): II, 4, 131 (^oāpsarasāh, together with Citrasena, present in the palace of Yudhiṣṭhīra), 132.—§ 265 (Lokapālasabhākhīy.): II, 5, 135 (in the palace of Yudhiṣṭhīra).—§ 266 (Çakrasabhāv.): II, 7, 305 (in the palace of Indra).—§ 267 (Yamasabhāv.): II, 8, 349 (in the palace of Yama).—§ 268 (Varunasabhāv.): II, 9, 378 (^oāpsarasām gaṇaih, in the